



Trækmåttebærersystem

Sand Pro®/Infield Pro® 3040- og 5040-traktionsenheder

Modelnr. 08756—Serienr. 260000001 og derover

Monteringsvejledning

⚠ ADVARSEL

CALIFORNIEN

Advarsel i henhold til erklæring nr. 65

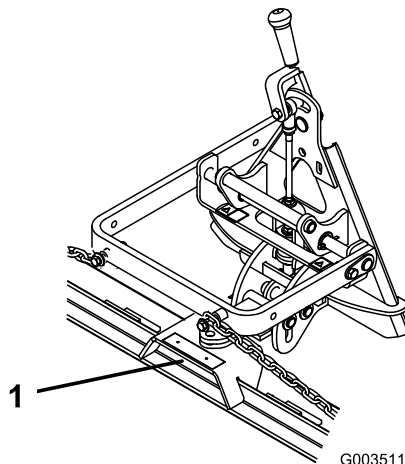
Dette produkt indeholder et eller flere kemikalier, der ifølge staten Californien er kræftfremkaldende og giver medfødte defekter eller forplantningsskader.

Indledning

Læs denne vejledning omhyggeligt, så du kan lære at betjene og vedligeholde produktet korrekt samt undgå person- og produktskade. Det er dit ansvar at betjene produktet korrekt og sikkert.

Du kan kontakte Toro direkte på www.Toro.com for at få oplysninger om produkter og tilbehør, hjælp til at finde en forhandler og for at registrere dit produkt.

Når du har brug for service, originale Toro-dele eller yderligere oplysninger, bedes du kontakte en autoriseret serviceforhandler eller Toros kundeservice samt have produktets model- og serienummer parat. Figur 1 viser model- og serienummerets placering på produktet. Skriv numrene, hvor der er gjort plads til dette.



Figur 1

1. Model og serienummerets placering

Modelnr. _____

Serienr. _____

Denne betjeningsvejledning advarer dig om mulige farer og giver dig særlige sikkerhedsoplysninger ved hjælp af advarselssymbolet (Figur 2), der angiver en fare, som kan forårsage alvorlig personskade eller død, hvis du ikke følger de anbefalede forholdsregler.



Figur 2

g000502

1. Advarselssymbol

Denne betjeningsvejledning bruger to ord til at fremhæve oplysninger. **Vigtigt** henleder opmærksomheden på særlige mekaniske oplysninger, og **Bemærk** angiver generel information, som det er værd at lægge særligt mærke til.



Indhold

Indledning	1
Sikkerhed	3
Sikkerheds- og instruktionsmærkater	3
Opsætning	3
1 Samling af trækmattebærerammen	4
2 Montering af en måtte	5
3 Montering af trækmattebærerammen på traktionsenheden	6
4 Justering af forbindelsesledenheden	7
5 Læsning af dokumentationen og opbevaring af løsdele	7
Produktoversigt	8
Betjening	9
Fastgørelse af det tværgående drejeled	9
Brug af trækmattebærerammen	9
Justering af transportpositionen	9
Afmontage af trækmattebæresystemet	9
Vedligeholdelse	10
Eftersyn og rengøring af trækmattebærerammen og traktionsenheden	10
Smøring af redskabsadapteren	10

Sikkerhed

Sikkerheds- og instruktionsmærkater



Sikkerheds- og instruktionsmærkaterne kan nemt ses af operatøren og er placeret tæt på potentielle risikoområder. Beskadigede eller bortkomne mærkater skal udskiftes.



106-5517

decal106-5517

1. Advarsel – rør ikke ved den varme overflade.

Montering

Løsdele

Brug skemaet herunder til at kontrollere, at alle dele er blevet leveret.

Fremgangsmåde	Beskrivelse	Antal	Anvendelse
1	Trækmåtebæreramme Redskabsadapter Ansatsbolt Spændeskive (0.531 x 1.063 tomme) Spændeskive (0.469 x 0.922 tomme) Låsemøtrik (7/16 tommer) Bolt (3/8 x 2-1/2 tomme) Spændeskive (3/8 x 7/8 tomme) Afstandsklods Låsemøtrik (3/8 tomme) Bøjle Gaffelbolt (3/8 x 1-1/2 tommer) Låseclips	1 1 1 1 3 1 2 4 2 2 2 2 2	Saml trækmåtebærerammen.
2	Stålmåtte (medfølger ikke i dette sæt. Skal bestilles separat) Kokosfibernåtte (medfølger ikke i dette sæt. Skal bestilles separat) Måtteholder Bolt (3/8 x 1 tomme) Flangemøtrik (3/8 tomme)	1 1 11 11 11	Monter en måtte.
3	Kræver ingen dele	–	Monter trækmåtebærerammen på traktionsenheden.
4	Kræver ingen dele	–	Justering af forbindelsesledenheden.

Fremgangsmåde	Beskrivelse	Antal	Anvendelse
5	Betjeningsvejledning	1	Læs dokumentationen, og opbevar de løse dele.
	Reservedelskatalog	1	
	Gaffelbolt	1	
	Spændeskive (0.469 x 0.922 tomme)	1	
	Låseclips	1	

1

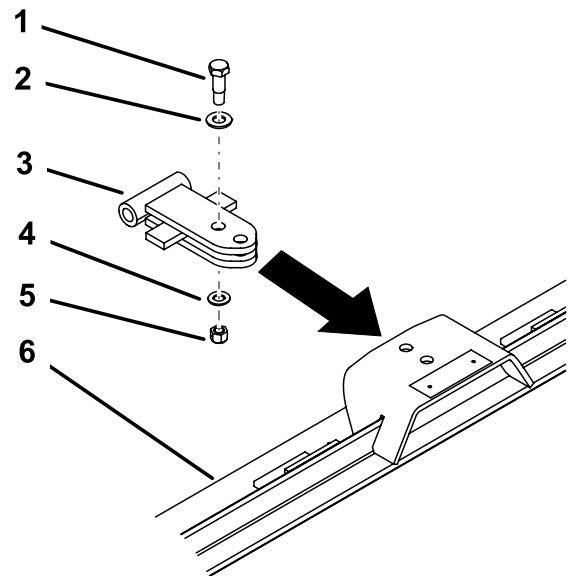
Samling af trækmåttebærrammen

Dele, der skal bruges til dette trin:

1	Trækmåttebærramme
1	Redskabsadapter
1	Ansatsbolt
1	Spændeskive (0.531 x 1.063 tomme)
3	Spændeskive (0.469 x 0.922 tomme)
1	Låsemøtrik (7/16 tommer)
2	Bolt (3/8 x 2-1/2 tomme)
4	Spændeskive (3/8 x 7/8 tomme)
2	Afstandsklods
2	Låsemøtrik (3/8 tomme)
2	Bøjle
2	Gaffelbolt (3/8 x 1-1/2 tommer)
2	Låseclips

Fremgangsmåde

1. Fastgør drejeledet på redskabsadapteren til trækmåttebærrammen med en ansatsbolt, en spændeskive (0,531 x 1,063 tomme), spændeskive (0,469 x 0,922 tomme) og låsemøtrik (7/16 tomme) som vist i [Figur 3](#).



G037616
g037616

Figur 3

- | | |
|--------------------------------------|--------------------------------------|
| 1. Ansatsbolt | 4. Spændeskive (0.469 x 0.922 tomme) |
| 2. Spændeskive (0.531 x 1.063 tomme) | 5. Låsemøtrik (7/16 tommer) |
| 3. Drejeled | 6. Trækmåttebærramme |

2. Fastgør det øverste forbindelsesled på hver kæde på bagsiden af løftearmen vha. en bolt (3/8 x 2-1/2 tommer), to spændeskiver (3/8 x 7/8 tomme), en afstandsbøsning og en låsemøtrik (3/8 tomme). Se [Figur 4](#).

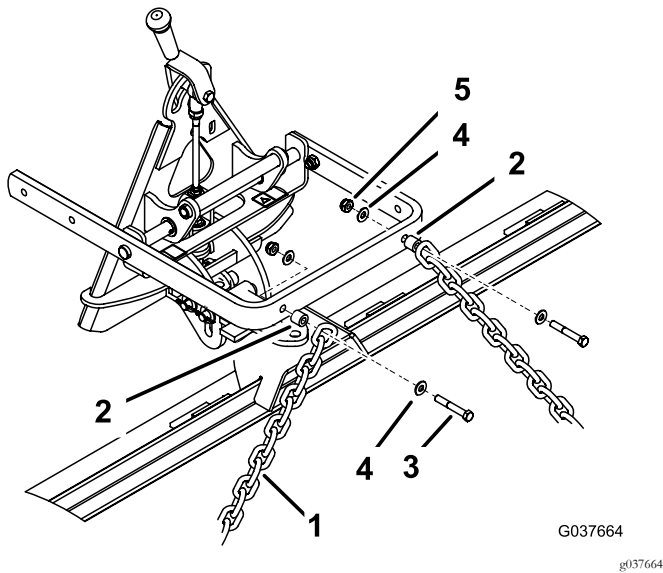
Bemærk: Kæderne skal være slækkede, når trækmatte er i sænket (drifts)position for, at redskabet fungerer korrekt.

2

Montering af en matte

Dele, der skal bruges til dette trin:

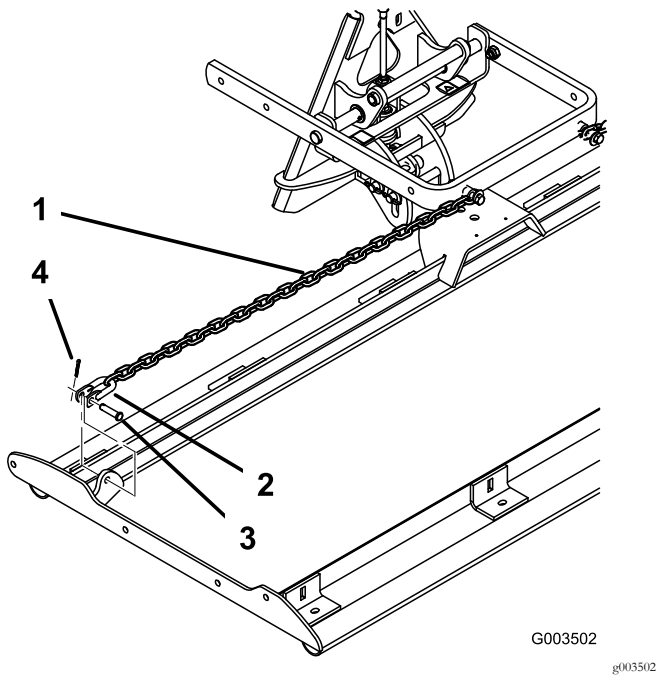
1	Stålmatte (medfølger ikke i dette sæt. Skal bestilles separat)
1	Kokosfibermatte (medfølger ikke i dette sæt. Skal bestilles separat)
11	Måtteholder
11	Bolt (3/8 x 1 tomme)
11	Flangemøtrik (3/8 tomme)



Figur 4

1. Kæde
2. Afstandsklods
3. Bolt (3/8 x 2-1/2 tomme)
4. Spændeskive (3/8 x 7/8 tomme)
5. Låsemøtrik (3/8 tomme)

3. Før en bøjle gennem det nederste led i hver kæde på løftearmen (Figur 5).



Figur 5

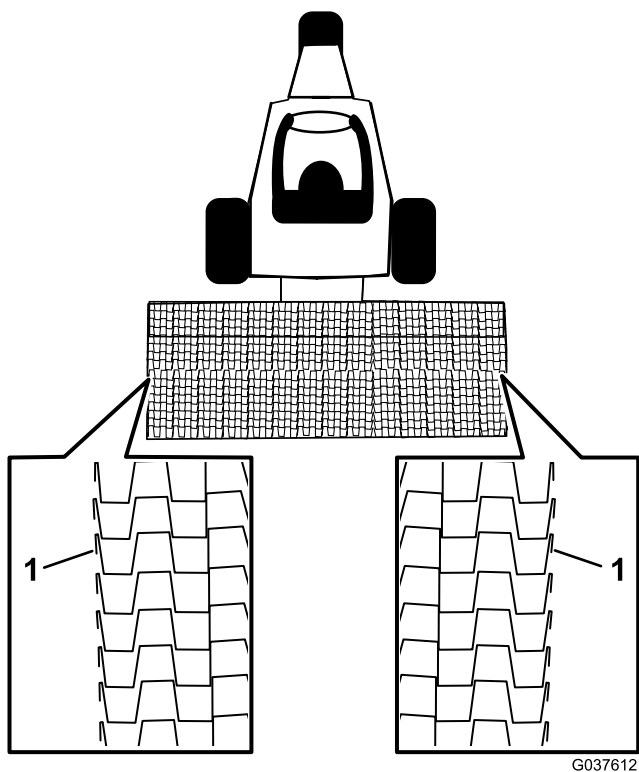
1. Kæde
2. Bøjle
3. Gaffelbolt (3/8 x 1-1/2 tommer)
4. Låseclips

4. Fastgør hver bøjle på trækmattebærrammen som vist i Figur 5 vha. en gaffelbolt (3/8 x 1-1/2 tommer) og en låseclips.

Fremgangsmåde

1. Ret én kant af maten ind efter bagkanten af bærrammen.

Vigtigt: Hvis du monterer stålmatten, skal maten placeres, således at tapperne langs den yderste kant vender bagud, når monteringen er fuldført. Denne retning forhindrer bøjning af tapperne og andre skader.



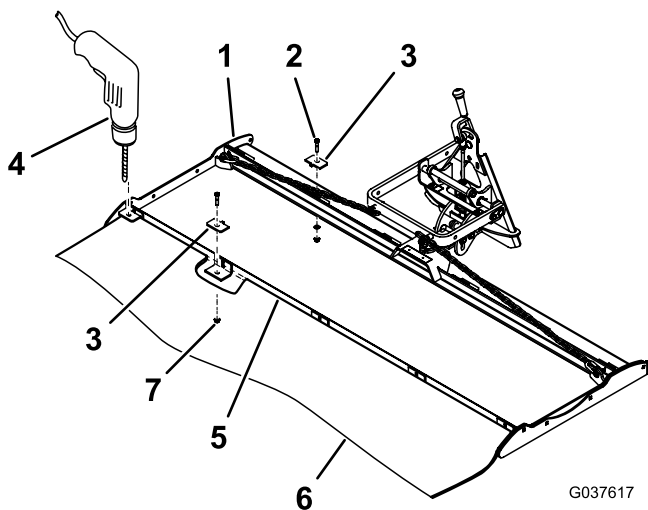
G037612

g037612

Figur 6

1. Tapper vendende bagud

2. Hvis du monterer kokosfibermåtten, skal du bore et hul (3/8 tomme) i måtten, hvor hver klemme skal sidde, idet måtteholderen bruges som skabelon (Figur 7).



G037617

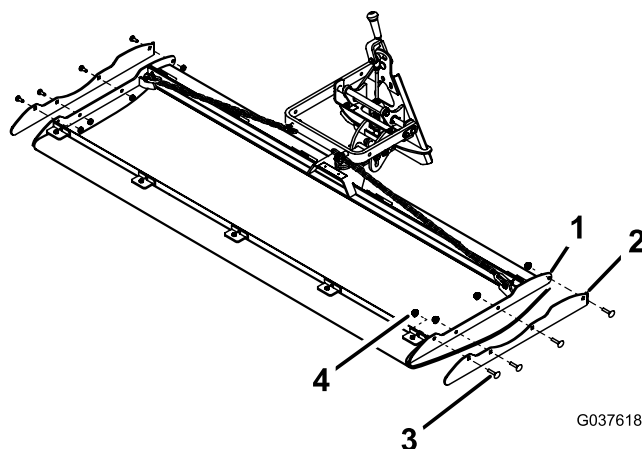
g037617

Figur 7

- | | |
|-----------------------------------|--|
| 1. Trækmåttebærramme | 5. Placer kanten af måtten, så den flugter med bærrammens bagkant. |
| 2. Bolt – 3/8 x 1 tomme (11) | 6. Kokosfibermatte |
| 3. Måtteholder (11) | 7. Flangemøtrik – 3/8 tomme (11) |
| 4. Bor et hul på (3/8 tomme) her. | |

- For hver måtte skal kanten af måtten fastgøres til trækmåttebærrammen som vist i Figur 7 med fem bolte (3/8 x 1 tomme), måtteholdere og flangemøtrikker (3/8 tomme).
- Fold måtten ned under trækmåttebærrammen, og gentag trin 1 til 3 for forreste kant af bærrammen med de resterende monteringsbolte og -møtrikker.
- Hvis trækmåttebærrammen skal anvendes på en golfgreen, skal gliderne på hver side af bærrammen fjernes (Figur 8).

Bemærk: Det frarådes at anvende stålmåtten på golfgreens.



G037618

g037618

Figur 8

- | | |
|-----------------------------|-----------|
| 1. Trækmåttebærrammens side | 3. Bolt |
| 2. Glider | 4. Møtrik |

3

Montering af trækmåttebærrammen på traktionsenheden

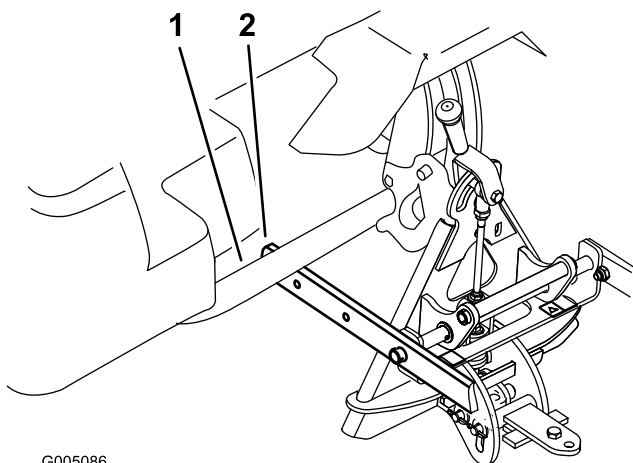
Kræver ingen dele

Fremgangsmåde

- Fjern eventuelle redskaber fra bagenden af maskinen.
- Sænk traktionsenhedens adapter. Bak traktionsenheden, så den er placeret foran redskabsadapteren.
- Sæt redskabsadapteren fast på traktionsenhedens adapter.

Bemærk: Sørg for, at låsegrebet er drejet mod venstre (ulåst position) som set fra maskinens bagende.

Bemærk: Placer den lange del af løftearmsenheden under bageste stel af traktionsenheden (Figur 9).



G005086

Figur 9

g005086

1. Bageste stel af traktionsenheden
2. Løftearmenhedens lange ben

4. Drej løftegrebet mod højre for at låse adapterne sammen.

4

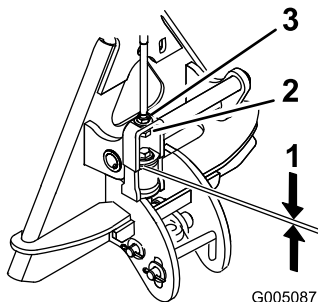
Justering af forbindelsesledenheden

Kræver ingen dele

Fremgangsmåde

1. Mål afstanden mellem den øverste spændeskive og afstandsbøsningen i forbindelsesledet på redskabsadapteren som vist i [Figur 10](#), når trækmåtten er monteret og fastgjort på traktionsenheden.

Der skal være en afstand mellem spændeskiven og ansatsen på 1,5 til 2,0 mm. Se [Figur 10](#).



G005087

Figur 10

g005087

1. 1,5 mm til 2,0 mm
2. Justermøtrik
3. Kontramøtrik

2. Hvis afstanden ikke er korrekt, skal kontramøtrikken løsnes, og justermøtrikken på forbindelsesledenheden skal strammes eller løsnes efter behov for at ændre afstanden ([Figur 10](#)).

5

Læsning af dokumentationen og opbevaring af løsdele

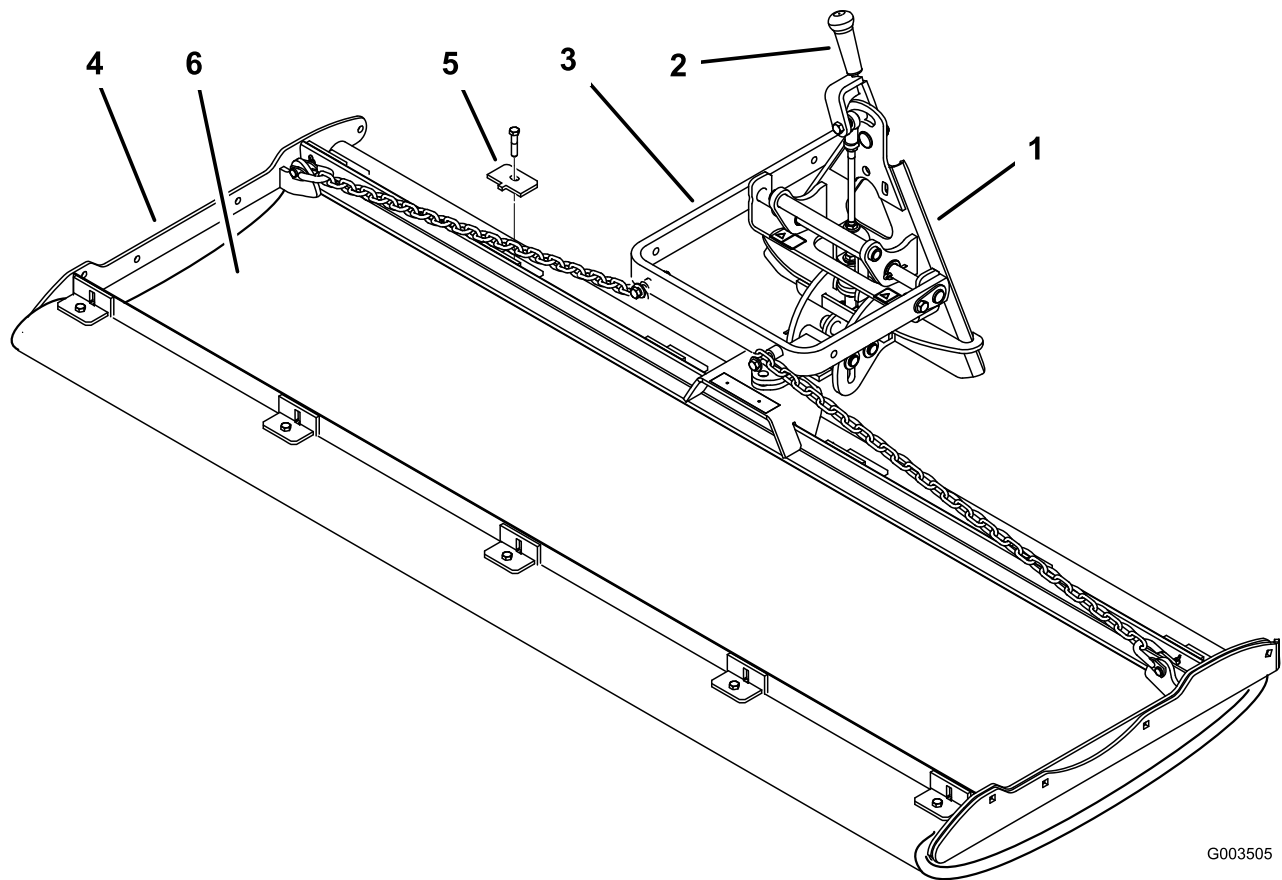
Dele, der skal bruges til dette trin:

1	<i>Betjeningsvejledning</i>
1	<i>Reservedelskatalog</i>
1	Gaffelbolt
1	Spændeskive (0.469 x 0.922 tomme)
1	Låseclips

Fremgangsmåde

1. Læs dokumentationen.
2. Opbevar al dokumentation på et sikkert sted.
3. Gem løse dele til brug ved fastgørelse af det tværgående drejeled.

Produktoversigt



G003505

g003505

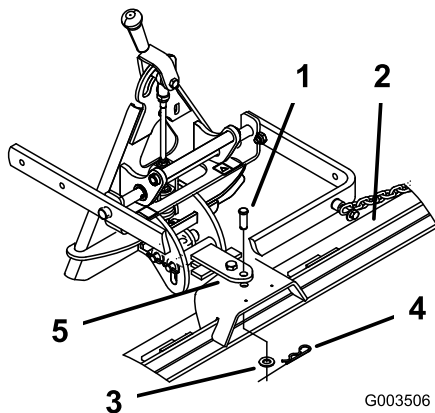
Figur 11

- | | |
|--------------------|-----------------------|
| 1. Redskabsadapter | 4. Trækmåttebæreramme |
| 2. Låsegreb | 5. Måtteholder |
| 3. Løftearm | 6. Trækmåtte |

Betjening

Fastgørelse af det tværgående drejeled

Når trækmåttebærerammen er monteret, drejer den fra side til side, når du drejer om hjørner, så den følger traktionsenheden bedre, og så trækmåttens kanter beskyttes. Hvis du kører langs en linje eller lige kanter, skal du sætte en gaffelbolt, spændeskive og låseclips gennem drejeleddet som vist i [Figur 12](#).



Figur 12

- | | |
|-----------------------|--------------|
| 1. Gaffelbolt | 4. Låseclips |
| 2. Trækmåttebæreramme | 5. Drejeled |
| 3. Spændeskive | |

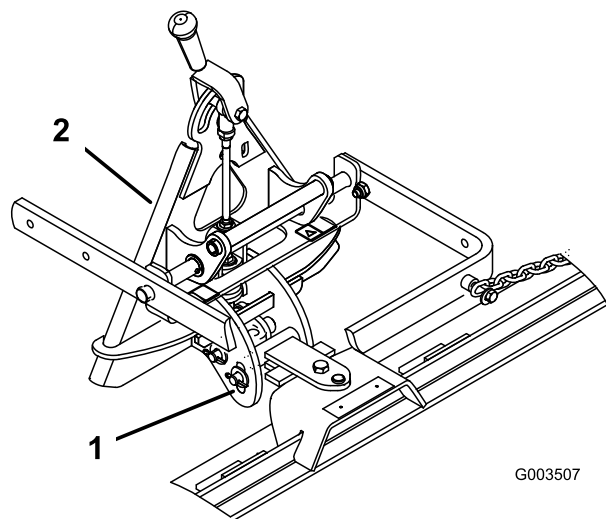
Bemærk: Brug af denne fastgjorte position ved anden kørsel end i lige linje frarådes. Bolten må kun isættes, når der skal køres langs linjer eller lige kanter. Under de fleste omstændigheder vil du ikke have brug for den. Trækmåttens store udskridning kan forårsage kosmetiske skader på kanterne.

Brug af trækmåttebærerammen

Trækmåttebærerammen er designet til, at traktionsenhedens adapter er i den laveste position, mens den er i brug. Når drejeleddet sænkes, skal det ca. være placeret i midten af åbningen ([Figur 13](#)).

Bemærk: Brug ikke kokosfibermåtten under tunge, våde forhold. Måtten vil blive fyldt med materiale, så den ikke fungerer korrekt.

Bemærk: Det frarådes at anvende stålmåtten på golfgreens.



Figur 13

- | | |
|-----------|--------------------|
| 1. Åbning | 2. Redskabsadapter |
|-----------|--------------------|

Justering af transportpositionen

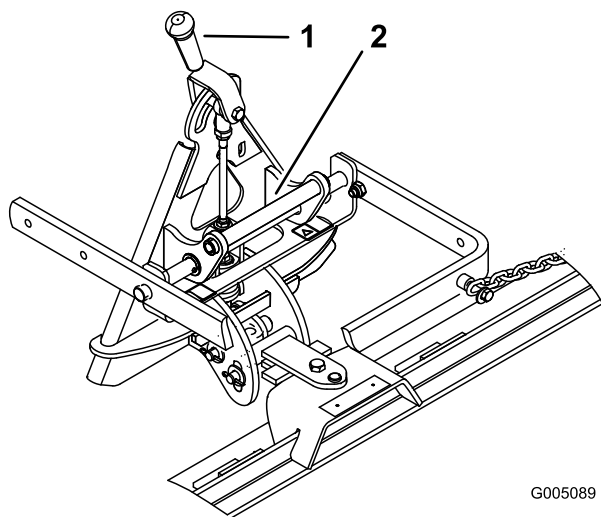
Gennemfør følgende procedure for at øge trækmåttebærerammens højde, når du transporterer maskinen:

1. Sænk trækmåttebærerammen til så lav en position som muligt.
2. Frakobl kæderne fra løftearmene, og tilkobl dem i et andet forbindelsesled.

Bemærk: For at sikre korrekt drift af trækmåttebærerammen skal kæderne placeres i den oprindelige slækkede position, inden maskinen benyttes.

Afmontering af trækmåttebæresystemet

1. Drej løftegrebet mod venstre ([Figur 14](#)).
2. Sænk traktionsenhedens adapter.
3. Tag fat i håndtagsløftet, og vip redskabet tilbage på redskabet ([Figur 14](#)).



G005089

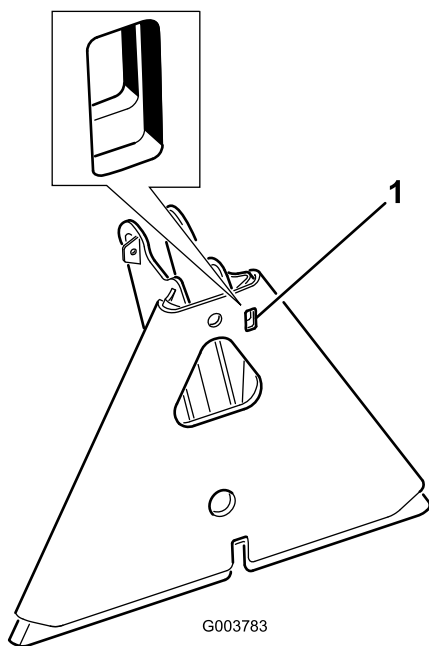
g005089

Figur 14

1. Låsegreb

2. Håndtag

Bemærk: Hvis redskabsadapteren sætter sig fast til traktionsenhedens adapter, indsættes en løftestang/skruetrækker i vristerillen for at skille delene ad (Figur 15).



G003783

g003783

Figur 15

1. Vristerille

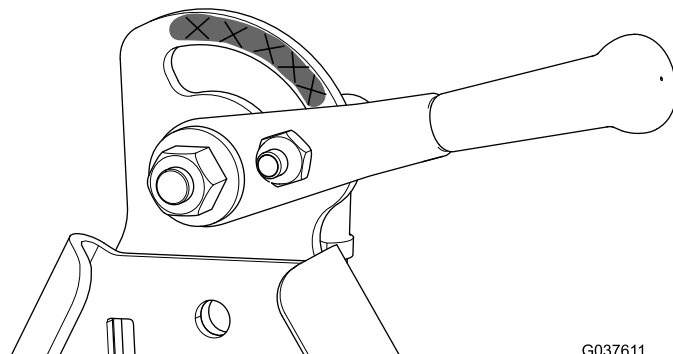
Vedligeholdelse

Eftersyn og rengøring af trækmåttebærerammen og traktionsenheden

Når du er færdig med at bruge maskinen, rengøres den grundigt. Vask maskinen efter hver brug. Hvis du rengør maskinen hyppigt (inden materialet klumper sig sammen), kan du rengøre den med en vandslange uden dyse. Et højt vandtryk kan presse materialet ind i slidområder, hvor det kan fungere som en slibende blanding.

Smøring af redskabsadapteren

Hvis løftegrebet på redskabsadapteren ikke drejer frit og nemt, kan et tyndt lag fedt påføres på det område, der er vist i Figur 16



G037611

g037611

Figur 16

Europæisk erklæring om beskyttelse af privatlivets fred

De oplysninger, som Toro indsamler

Toro Warranty Company (Toro) respekterer dit privatliv. For at vi kan behandle dit garantikrav og kontakte dig i tilfælde af en produkttilbagekaldelse, beder vi dig dele visse oplysninger med os, enten direkte eller gennem din lokale Toro-virksomhed eller -forhandler.

Toros garantisystem hostes på servere i USA, hvor love om beskyttelse af privatlivets fred muligvis ikke yder samme beskyttelse, som gælder i dit land.

VED AT DELE DINE PERSONLIGE OPLYSNINGER MED OS GIVER DU DIT SAMTYKKE TIL BEHANDLING AF DINE PERSONLIGE OPLYSNINGER SOM BESKREVET I DENNE ERKLÆRING OM BESKYTTELSE AF PRIVATLIVETS FRED.

Toros brug af oplysninger

Toro kan bruge dine personlige oplysninger til at behandle garantikrav og kontakte dig i tilfælde af en produkttilbagekaldelse og til ethvert andet formål, som vi informerer dig om. Toro kan dele dine oplysninger med Toros søsterselskaber, forhandlere eller andre forretningspartnere i forbindelse med enhver af disse aktiviteter. Vi sælger ikke dine personlige oplysninger til andre virksomheder. Vi forbeholder os retten til at offentliggøre personlige oplysninger for at kunne overholde gældende lovgivning og efter anmodning fra relevante myndigheder med henblik på at kunne betjene vores systemer korrekt eller af hensyn til vores egen eller brugerens beskyttelse.

Opbevaring af dine personlige oplysninger

Vi opbevarer dine personlige oplysninger, så længe vi har behov for dem, til de formål, som de oprindeligt blev indsamlet til, eller til andre legitime formål (som f.eks. overholdelse af regler) eller som påkrævet af gældende lovgivning.

Toros forpligtelse i forbindelse med sikkerheden af dine personlige oplysninger

Vi tager rimelige forholdsregler for at beskytte sikkerheden af dine personlige oplysninger. Vi tager også forholdsregler for at opretholde nøjagtigheden og aktualiteten af personlige oplysninger.

Adgang til og korrigerings af dine personlige oplysninger

Hvis du gerne vil gennemse eller ændre dine personlige oplysninger, kan du kontakte os pr. e-mail på legal@toro.com.

Forbrugerlovgivning i Australien

Forbrugere i Australien kan finde nærmere oplysninger om forbrugerlovgivningen i Australien i kassen eller hos den lokale Toro-forhandler.



Toros garanti

To års begrænset garanti

Fejl og produkter, der er dækket

The Toro Company og dets søsterselskab, Toro Warranty Company, garanterer i fællesskab i henhold til en aftale mellem dem, at dit Toro-produkt ("produktet") er frit for materialefejl og fejl i den håndværksmæssige udførelse i to år eller 1500 driftstimer*, hvad end der måtte indtræde først. Denne garanti gælder for alle produkter med undtagelse af dybdekløftere (se de separate garantierklæringer for disse produkter). Hvis der forekommer en fejl, som er dækket af garantien, vil vi reparere produktet uden omkostninger for dig. Dette inkluderer fejldiagnose, arbejds løn, reservedele og transport. Denne garanti træder i kraft på den dato, produktet leveres til den person, som oprindeligt køber det i detailleddet. * Produkt udstyret med timetæller.

Sådan får du udført service, der er dækket af garantien

Det påhviler dig at underrette produktforhandleren eller den autoriserede produktforhandler, som du har købt produktet hos, så snart du tror, der er opstået en fejl, som er dækket af garantien. Hvis du har brug for hjælp til at finde frem til en produktforhandler eller en autoriseret forhandler, eller hvis du har spørgsmål vedrørende dine rettigheder eller ansvar i henhold til garantien, kan du kontakte os her:

Toro Commercial Products Service Department
Toro Warranty Company
8111 Lyndale Avenue South
Bloomington, MN 55420-1196, USA

+1-952-888-8801 eller +1-800-952-2740
E-mail: commercial.warranty@toro.com

Ejerens ansvar

Du er som ejer af produktet ansvarlig for at udføre den vedligeholdelse og de justeringer, som er nødvendige i henhold til din *betjeningsvejledning*. Hvis du ikke udfører den nødvendige vedligeholdelse og de nødvendige justeringer, kan dette danne grundlag for at afvise en reklamation i henhold til garantien.

Genstande og fejl, der ikke er dækket

Det er ikke alle produktfejl eller funktionsfejl, der måtte opstå i garantiperioden, som udgør materialefejl eller fejl i den håndværksmæssige udførelse. Denne garanti dækker ikke følgende:

- Produktfejl, som er en følge af brug af ikke-originale Toro-reservedele eller af installation og brug af ekstra eller modificeret eller ikke-originale Toro-tilbehør og -produkter. Der kan medfølge en separat garantierklæring fra producenten af sådanne enheder.
- Produktfejl, som er en følge af manglende udførelse af anbefalet vedligeholdelse og/eller justeringer. Undladelse af at udføre korrekt vedligeholdelse af Toro-produkterne i henhold til skemaet over anbefalet vedligeholdelse i *betjeningsvejledningen* kan danne grundlag for afvisning af et garantikrav.
- Produktfejl, der stammer fra brug af produktet på ødelæggende, uagtsom eller hensynsløs vis.
- Reservedele, som forbruges ved brug, medmindre de skønnes at være defekte. Eksempler på reservedele, som forbruges eller opbruges under normal betjening af produktet omfatter, men er ikke begrænset til, bremseklodser og -belægninger, koblingsbelægninger, skæreknive, knivcylindre, ruller og lejer (forsegled eller smørbare), bundknive, tænderør, styrehjul, lejer, dæk, filtre, remme samt visse sprøjtekomponenter såsom membraner, dyser og kontraventiler osv.
- Fejl, der forårsages af eksterne forhold. Forhold, der anses for at være eksterne forhold, omfatter, men er ikke begrænset til, vejr, opbevaringsforhold, forurening, brug af ikke-godkendte brændstoffer, kølevæsker, smøremidler, tilsætningsstoffer, gødningsmidler, vand eller kemikalier osv.
- Funktions- eller driftsfejl forårsaget af brændstoffer (f.eks. benzin, diesel eller biodiesel), der ikke overholder deres respektive branchestandarder.

- Normal støj, vibration, slid og ælde samt forringelse.
- Normalt slid omfatter, men er ikke begrænset til beskadigelse af sæder som følge af slitage eller afslidning, slid på malede overflader, ridsede mærkater eller vinduer osv.

Reservedele

Reservedele, der planmæssigt skal udskiftes i forbindelse med nødvendig vedligeholdelse, er kun dækket af garantien i tidsrummet frem til det planmæssige tidspunkt for udskiftning af den pågældende reservedel. Reservedele, der udskiftes i henhold til denne garanti, er dækket af garantien i den originale produktgarantis løbetid og bliver Toros ejendom. Toro træffer endelig beslutning om, hvorvidt en reservedel eller en samlet enhed skal repareres eller udskiftes. Toro har ret til at bruge fabriksrenoverede reservedele til reparationer, der er dækket af garantien.

Garanti på dybdeafsladnings- og litium-ion-batterier:

Dybdeafsladnings- og litium-ion-batterier kan levere et samlet, specificeret antal kilowatttimer i løbet af deres levetid. Brugs-, opladnings- og vedligeholdelsesteknikker kan forlænge eller forkorte den samlede batterilevetid. I takt med at batterierne i dette produkt forbruges, vil mængden af nyttigt arbejde mellem opladningsintervaller langsomt formindskes, indtil batteriet er helt faldt. Udskiftning af flade batterier efter almindeligt forbrug er produktejerens ansvar. Det kan være nødvendigt at udskifte batterier under produktets normale garantiperiode for ejerens regning. Bemærk: (kun litium-ion-batteri): Et litium-ion-batteri har en garanti, der kun dækker delen og dækker forholdsmæssigt, med start i år 3 til år 5 baseret på driftstiden og de brugte kilowatttimer. Der findes flere oplysninger i *betjeningsvejledningen*.

Omkostninger til vedligeholdelse afholdes af ejeren

Motorjustering, smøring, rengøring og polering, udskiftning af filtre, kølevæske og udførelse af anbefalet vedligeholdelse er eksempler på normal service, som Toro-produkter kræver, og omkostninger i forbindelse hermed afholdes af ejeren.

Generelle betingelser

Det eneste retsmiddel, du har til rådighed i henhold til nærværende garanti, er reparation hos en autoriseret Toro-forhandler.

Hverken The Toro Company eller Toro Warranty Company er ansvarlig for indirekte-, hændelige- eller følgeskader i forbindelse med brugen af de Toro-produkter, der er dækket af nærværende garanti, herunder omkostninger eller udgifter til at fremskaffe erstatningsudstyr eller service i de perioder, der med rimelighed medgår i forbindelse med funktionsfejl eller manglende rådighed over produktet, mens der udføres reparationer i henhold til garantien. Bortset fra den emissionsgaranti, der er nævnt nedenfor, og kun såfremt denne måtte finde anvendelse, gives ingen anden udtrykkelig garanti. Alle underforståede garantier om salgbarhed og brugsegnethed er begrænset til denne udtrykkelige garantis varighed.

I visse stater er det ikke tilladt at fragå ansvar for hændelige- og følgeskader eller at begrænse tidsrummet for en underforstået garantis varighed, så ovenstående ansvarsfragørelser og begrænsninger gælder muligvis ikke for dig. Denne garanti giver dig bestemte juridiske rettigheder, men derudover kan du også have andre rettigheder, som varierer fra stat til stat.

Bemærk vedrørende motorgaranti:

Emissionskontrollsystemet på dit produkt kan være dækket af en separat garanti, som overholder de krav, der er fastsat af det amerikanske miljøbeskyttelsesagentur (Environmental Protection Agency, EPA) og/eller rådet for luftressourcer i Californien (California Air Resources Board, CARB). De tilmæssige begrænsninger, der er anført ovenfor, gælder ikke for garantien på emissionskontrollsystemet. Der henvises til garantierklæringen om motoremissionsgaranti, som er vedlagt dit produkt eller er indeholdt i motorfabrikantens dokumentation, for yderligere oplysninger.

Andre lande end USA og Canada

Kunder, som har købt Toro-produkter, der er eksporteret fra USA eller Canada, skal kontakte deres Toro-forhandler for at få en garantipolice, som gælder for deres land, provins eller stat. Såfremt du af en eller anden grund er utilfreds med din forhandlers service eller har problemer med at få oplysninger om garantien, bedes du kontakte Toro-importøren.